



August 1, 2020

Hello Kinoshita families,

I hope you're enjoying this wonderful weather! Thank you for registering your child in one of our three program options. Please note, all programs will start 100% online beginning August 18, 2020.

Our staff will work on student placement for the next two weeks as we analyze program results. We ask families to now focus on the next important items:

- School Communication
- Meal Service
- Bus Transportation

School Communication:

- Please call our office to update your phone number and email address (both parents/guardians if possible). This will be the best way for families to receive school and district information including: opening updates, emergency messages, class assignments, PTA information, and other related school messaging.

Summer Office Hours: Open to the Public

Monday, August 3rd - Monday August 17th

8:00am - 3:00pm, closed for lunch 12:00 - 1:00pm

(949) 489-2131

Parent Portal:

- ❑ Sign up for the Parent Portal. The Parent Portal allows parents to view student attendance, grades, test scores, and **upcoming class assignments**. Please use this link below to register. Information is in English and Spanish. There are videos to help you with the process. If you have questions, please contact the **Portal Hotline at 234-5529**.

<https://sites.google.com/a/capousd.org/parent-and-student-portal/>

Meal Service:

Families who wish to apply for a free or reduced-priced meal, **MUST** complete a new application **every** school year.

- ❑ Complete your meal application online using the link below or call 234-5909 for assistance.

<http://capistrano.healtheliving.net/>

Bus Transportation:

- ❑ Please follow the link below or contact our Bus Transportation Department to receive updated information, 234-9979.

<https://transportation-capousd-ca.schoolloop.com/>

We look forward to working with you during these unprecedented times. Have a wonderful weekend!



1 de agosto de 2020

Hola familias de Kinoshita,

¡Espero que estén disfrutando de este clima maravilloso! Gracias por registrar a su hijo/a en una de nuestras tres opciones de programa. Tenga en cuenta que todos los programas comenzarán 100% en línea a partir del 18 de agosto de 2020.

Nuestro personal trabajará en formar clases con estudiantes durante las próximas dos semanas mientras analizamos los resultados de los programas elegidos. Les pedimos a las familias que se centren ahora en los siguientes elementos importantes:

- Comunicación escolar
- Servicio de comidas
- Transporte en bus

Comunicación Escolar:

- Llame a nuestra oficina para actualizar su número de teléfono y dirección de correo electrónico (ambos padres / tutores si es posible). Esta será la mejor manera para que las familias reciban información de la escuela y el distrito, incluyendo: actualizaciones de apertura, mensajes de emergencia, asignaciones de clase, información de la PTA y otros mensajes escolares relacionados.

Horario de Oficina durante el Verano: Abierto al Público

Lunes, 3 de agosto - lunes, 17 de agosto

8:00 am - 3:00 pm, cerrado para el almuerzo 12:00 - 1:00 pm

(949) 489-2131

Portal de Padres:

- ❑ Regístrese en el Portal de Padres. El Portal permite a los padres ver la asistencia de sus hijos/hijas, sus calificaciones, los puntajes de exámenes y las próximas asignaciones de clase. Utilice este enlace a continuación para registrarse. La información está en inglés y español. Hay videos para ayudarlo con el proceso. Si tiene preguntas, comuníquese con la línea directa del **portal al 234-5529**.

<https://sites.google.com/a/capousd.org/parent-and-student-portal/>

Servicio de Alimentos:

- ❑ Las familias que deseen solicitar una comida gratis o precio reducido, **DEBEN** completar una nueva solicitud **cada año** escolar. Complete su solicitud de comida en línea usando el siguiente enlace o llame al 234-5909 para obtener ayuda.

<http://capistrano.healtheliving.net/>

Transporte en Autobús:

- ❑ Siga el enlace a continuación o comuníquese con nuestro Departamento de Transporte de Autobuses para recibir información actualizada, 234-9979.

<https://transportation-capousd-ca.schoolloop.com/>

Esperamos con interés trabajar con ustedes en estos tiempos sin precedentes.

¡Tengan un fin de semana maravilloso!